



ВАЛЕРИЙ С & М ГРУП АД

И Н С Т Р У М Е Н Т И Т Е В Б Ъ Л Г А Р И Я

ONLINE на едро и дребно | valerii.com

Cordless drill PREMIUM 0503KWCD1909 44005



OPERATING INSTRUCTIONS

This manual is issued by the manufacturer: KINPOW TRADING Co Ltd, NINGBO, 8F, BUILDING 9 China

Importer for Bulgaria: "VALERII S & M GROUP" AD, Sofia, №44 "Botevgradsko shose" blvd
Tel.: 02/942 34 00, Fax: +359 2 942 34 40, www.valerii.com



Please read and act upon the enclosed safety instructions before operating electrical tools!

Intended use

The battery powered drill is intended for:

- Drilling in wood, metal and plastic
- Inserting and removing nuts and screws

Сервиз: тел. 02 942 34 71; 02 942 34 69

PREMIUM HD

DECOREX

CETA FORM

RTRMAX

Akfix

ЦЕНТРАЛЕН ОФИС
гр. **СОФИЯ**
бул. "Ботевградско шосе" 44
кв. "Сухата река"
тел: 02 942 34 00
GSM: 0889 444 991
e-mail: info@valerii.com

ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. **ПЛОВДИВ**
с. Труд, ул. "Строевско шосе" 3
тел: 032 953 666
GSM: 0885 808 003
e-mail: valeriip@valerii.com

ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. **ВАРНА**
бул. "Атанас Москов" 13
кв. "Владиславово"
тел: 052 553 800
GSM: 0885 808 004
e-mail: valeriiv@valerii.com

СКЛАДОВА БАЗА
гр. **ПЛЕВЕН**
ул. "Вит" 15
тел: 064 800 231
GSM: 0888 601 267
e-mail: valerii_pleven@valerii.com



Additional safety instructions for battery powered drills

- Before working on a component, ensure that the component is held down using a vice or fastening clamp.
- Do not use excessive pressure, but instead select an appropriate speed. Excessive pressure will not increase drilling efficiency, and may damage your appliance.
- Set the rotation direction switch to its central position when machine not in use in order to avoid accidental operation.
- Only use the battery charger in closed rooms and do not expose this to rain or humidity.
- When inserting the batteries into the battery charger, ensure that the correct polarity is used.
- Do not use a battery charger whose power lead is damaged. Always replace or repair this.
- In the event of damage being apparent to the battery charger housing, have this examined by a specialised repair shop and if necessary replaced.
- Always wear protective eyewear and ear protectors when working. A dust mask should be worn during any dust-producing work.

Specification (Fig. 1)

1. Keyless drill chuck
2. Adjustable ring for torque / boring
3. Left / right-hand motion changeover switch
4. Operating button
5. Battery pack
6. Battery attachment clip

Technical data

Battery powered drill:

Voltage 12V Li-ion battery

Engine: 550 #

Idle speed: 0-650 minutes

Maximum torque: 20N.m

Torque setting: 18 + 1

Chuck capacity: 0.8-10mm

Сервиз: тел. 02 942 34 71; 02 942 34 69



ЦЕНТРАЛЕН ОФИС
гр. **СОФИЯ**
бул. "Ботевградско шосе" 44
кв. "Сухата река"
тел: 02 942 34 00
GSM: 0889 444 991
e-mail: info@valerii.com



ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. **ПЛОВДИВ**
с. Труд, ул. "Строевско шосе" 3
тел: 032 953 666
GSM: 0885 808 003
e-mail: valeriip@valerii.com



ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. **ВАРНА**
бул. "Атанас Москов" 13
кв. "Владиславово"
тел: 052 553 800
GSM: 0885 808 004
e-mail: valeriivn@valerii.com



СКЛАДОВА БАЗА
гр. **ПЛЕВЕН**
ул. "Вит" 15
тел: 064 800 231
GSM: 0888 601 267
e-mail: valerii_pleven@valerii.com



LED light
LED battery indicator
Soft grip
With 1 double bit
With 1 1.5Ah battery
With 3-5Hours charger
Color box Packaging

Sound pressure level (LPA) 81.5dB (A)
(Uncertainty K = 5 dB)
Sound power level (LWA) 92.5 dB (A)
(Uncertainty K = 5 dB)
Vibration drilling 1.228m/s²
(Uncertainty K = 1,5 m/s²)

It is recommended that safety goggles, ear protectors and a face mask are worn during drilling!

Batteries: Voltage 12V Li-ion battery
Charging time abt. 3-5 hour

Charging unit: Pri: 100-240 V AC/ 50-60 Hz
Sec: 13,5 V DC / 0,4 A



Noise and vibration information

Measured values determined according EN 60745

- The vibration emission level given in this information sheet has been measured in accordance with a standardised test given in EN 60745 and may be used to compare one tool with another.
- The vibration emission level will vary because of the ways in which a power tool can be used and may increase above the level given in this information sheet.
- Try to keep the exposure as low as possible. To reduce the vibration emission level the user should wear working-gloves and use the machine for limited time.
- All parts of working cycles have to be considered (including the time the power tool is switched off, and the time, when the power tool is running under no-load condition).

Сервиз: тел. 02 942 34 71; 02 942 34 69

PREMIUM HD

DECOREX

CETA FORM

RTRMAX

Akfix

ЦЕНТРАЛЕН ОФИС
гр. **СОФИЯ**
бул. "Ботевградско шосе" 44
кв. "Сухата река"
тел: 02 942 34 00
GSM: 0889 444 991
e-mail: info@valerii.com

ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. **ПЛОВДИВ**
с. Труд, ул. "Строевско шосе" 3
тел: 032 953 666
GSM: 0885 808 003
e-mail: valeriip@valerii.com

ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. **ВАРНА**
бул. "Атанас Москов" 13
кв. "Владиславово"
тел: 052 553 800
GSM: 0885 808 004
e-mail: valeriivn@valerii.com

СКЛАДОВА БАЗА
гр. **ПЛЕВЕН**
ул. "Вит" 15
тел: 064 800 231
GSM: 0888 601 267
e-mail: valerii_pleven@valerii.com



Charging procedure

- Before their first use, the battery set (5) must be loaded.
- Only use the provided adaptor to charge the battery set.
- Only charge the battery set when the ambient temperature is within 10° - 40° C.
- Plug the adaptor to a 230V alternating voltage source.
- The battery set (5) should under no circumstances be disassembled.
- To remove the battery set, press the attachment clip (6) on the top side of the battery set and extract the battery set (5).
- Connect the plug of the charger to the loading-socket of the battery-set.
- Red LED will light once the battery has been connected to the charger and the charging procedure will proceed.
- The battery set is completely loaded and ready for use once the green LED is lit and the red LED is OFF – after approximately one hour.



Defective or used battery sets must be disposed of in specialised refuse, and must not be placed in domestic refuse.

Li-Ion

Keyless drill chuck

The keyless drill chuck (1) allows the clamping of drill bits or other tools without the use of a drill chuck key.

- Before inserting a drill bit or other tool, the rotation direction switch (3) must be switched to its central position.
- Rotate the front section of the drill chuck (1) to the right to open the jaws until the tool can be inserted.
- Insert the drill bit or the tool as far as it will go into the drill chuck.
- To close the drill chuck, rotate the front section to the left to close the jaws.
- Ensure that the drill bit or tool is seated correctly and centrally as you close the drill chuck.

Left / right motion direction

The rotation direction of the drill chuck (1) can be changed using the rotation direction switch (3).

Сервиз: тел. 02 942 34 71; 02 942 34 69

PREMIUM HD

ЦЕНТРАЛЕН ОФИС
гр. СОФИЯ
бул. "Ботевградско шосе" 44
кв. "Сухата река"
тел: 02 942 34 00
GSM: 0889 444 991
e-mail: info@valerii.com

DECOREX

ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. ПЛОВДИВ
с. Труд, ул. "Строевско шосе" 3
тел: 032 953 666
GSM: 0885 808 003
e-mail: valeriipl@valerii.com

CETA FORM

ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. ВАРНА
бул. "Атанас Москов" 13
кв. "Владиславово"
тел: 052 553 800
GSM: 0885 808 004
e-mail: valeriivn@valerii.com

RTRMAX

Akfix

СКЛАДОВА БАЗА
гр. ПЛЕВЕН
ул. "Вит" 15
тел: 064 800 231
GSM: 0888 601 267
e-mail: valerii_pleven@valerii.com



- To change the direction of rotation, stop the machine and turn the switch (4) in the desired direction.
- The central position of the switch (3) locks the operating button (4).
- Do not change the direction of rotation of the machine, when it is operating!
- Before beginning to work, check that the rotation direction switch (3) is in the desired position in order to avoid potential damage to the tool or to the battery powered drill.

Drilling

- When drilling into metal, wood or plastic, the adjustable ring (2) should be adjusted so that the drill symbol indicates the appropriate marking on the housing.

Torque settings

The battery powered drill is fitted with a torque setting.

- Rotate the ring (2) to adjust the torque, to achieve different screw thread projections. The higher the adjustment number, the higher the torque.
- For drilling, turn the ring (2) to the drill-symbol, which will provide the highest possible torque.

Switching the tool on and off

- Squeezing the operating button (4) will switch the tool on.
- Releasing the operating button (4) will switch the tool off.

Servicing and maintenance

The battery powered drill is maintenance-free.

Clean the housing occasionally with a dry cloth. Do not use cleaning agents, as these can damage the housing.

Сервиз: тел. 02 942 34 71; 02 942 34 69



ЦЕНТРАЛЕН ОФИС
гр. **СОФИЯ**
бул. "Ботевградско шосе" 44
кв. "Сухата река"
тел: 02 942 34 00
GSM: 0889 444 991
e-mail: info@valerii.com



ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. **ПЛОВДИВ**
с. Труд, ул. "Строевско шосе" 3
тел: 032 953 666
GSM: 0885 808 003
e-mail: valeriipl@valerii.com



ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. **ВАРНА**
бул. "Атанас Москов" 13
кв. "Владиславово"
тел: 052 553 800
GSM: 0885 808 004
e-mail: valeriivn@valerii.com



СКЛАДОВА БАЗА
гр. **ПЛЕВЕН**
ул. "Вит" 15
тел: 064 800 231
GSM: 0888 601 267
e-mail: valerii_pleven@valerii.com



ВАЛЕРИЙ С&М ГРУП АД

ИНСТРУМЕНТИТЕ В БЪЛГАРИЯ

ONLINE на едро и дребно | valerii.com

АКУМУЛАТОРНА БОРМАШИНА

PREMIUM

0503KWCD1909

44005



Тази инструкция е издадена от производителя: KINPOW TRADING Co Ltd, NINGBO, 8F, BUILDING 9 Китай

Вносител за България: "VALERII S & M GROUP" AD, Sofia, №44 "Botevgradsko shose" blvd Tel. :02/ 942 34 00, Fax: +359 2 942 34 40, www.valerii.com

ПРЕВОД НА ОРИГИНАЛНА ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА



Моля, прочетете и спазвайте приложените инструкции за безопасност, преди да използвате електрически инструменти!

Предназначение

Бормашината с батерии е предназначена за

- Пробиване в дърво, метал и пластмаса
- Поставяне и отстраняване на гайки и винтове

Сервиз: тел. 02 942 34 71; 02 942 34 69

PREMIUM HD

DECOREX

CETA FORM

RTRMAX

Akfix

ЦЕНТРАЛЕН ОФИС
гр. СОФИЯ
бул. "Ботевградско шосе" 44
кв. "Сухата река"
тел: 02 942 34 00
GSM: 0889 444 991
e-mail: info@valerii.com

ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. ПЛОВДИВ
с. Труд, ул. "Строевско шосе" 3
тел: 032 953 666
GSM: 0885 808 003
e-mail: valeriip@valerii.com

ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. ВАРНА
бул. "Атанас Москов" 13
кв. "Владиславово"
тел: 052 553 800
GSM: 0885 808 004
e-mail: valeriiv@valerii.com

СКЛАДОВА БАЗА
гр. ПЛЕВЕН
ул. "Вит" 15
тел: 064 800 231
GSM: 0888 601 267
e-mail: valerii_pleven@valerii.com



Допълнителни инструкции за безопасност на акумулаторна бормашина

- Преди да работите върху даден компонент, уверете се, че компонентът е задържан с помощта на менгеме или закрепваща скоба.
- Не използвайте прекомерен натиск, а вместо това изберете подходяща скорост. Прекомерният натиск няма да увеличи ефективността на пробиване и може да повреди вашия уред.
- Поставете превключвателя за посока на въртене в централно положение, когато машината не се използва, за да се избегне случайно стартиране.
- Използвайте зарядното устройство само в затворени помещения и не го излагайте на дъжд или влага.
- Когато поставяте батериите в зарядното устройство, се уверете, че се използва правилната полярност.
- Не използвайте зарядно устройство за батерии, чийто захранващ кабел е повреден. Винаги подменяйте или ремонтирайте такъв.
- В случай на очевидна повреда на корпуса на зарядното устройство за акумулаторни батерии, го занесете в специализиран сервиз и при необходимост го заменете.
- Винаги носете защитни очила и предпазители за уши, когато работите. По време на всяка работа по производство на прах трябва да се носи маска за прах.

Спецификация (Фиг. 1)

1. Патронник за бормашина без ключ
2. Регулируем пръстен за въртящ момент / пробиване
3. Превключвател за превключване на движението отляво / отдясно
4. Бутон за работа
5. Батерия
6. Скоба за закрепване на батерията

Технически данни

Акумулаторна бормашина:

Волтаж 12V Li-ion battery

Двигател: 550 #

Скорост на празен ход: 0-650 минути

Максимален въртящ момент: 20N.m

Сервиз: тел. 02 942 34 71; 02 942 34 69



ЦЕНТРАЛЕН ОФИС
гр. СОФИЯ
бул. "Ботевградско шосе" 44
кв. "Сухата река"
тел: 02 942 34 00
GSM: 0889 444 991
e-mail: info@valerii.com



ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. ПЛОВДИВ
с. Труд, ул. "Строевско шосе" 3
тел: 032 953 666
GSM: 0885 808 003
e-mail: valeriip@valerii.com



ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. ВАРНА
бул. "Атанас Москов" 13
кв. "Владиславово"
тел: 052 553 800
GSM: 0885 808 004
e-mail: valeriivn@valerii.com



СКЛАДОВА БАЗА
гр. ПЛЕВЕН
ул. "Вит" 15
тел: 064 800 231
GSM: 0888 601 267
e-mail: valerii_pleven@valerii.com



Настройка на въртящия момент: 18 + 1
Капацитет на патронника: 0.8-10mm
LED светлина
LED индикатор за батерията
Меко сцепление
С 1бр двойни бита
С 1бр батерия 1,5Ah
С зарядно устройство 3-5 часа
Цветна кутия опаковка

Ниво на звуково налягане (LPA) (Неопределеност K = 5 dB)	81.5dB (A)
Ниво на звукова мощност (LWA) (Неопределеност K = 5 dB)	92.5 dB (A)
Вибрационно пробиване (Неопределеност K = 1,5 m/s ²)	1.228m/s ²

По време на пробиването се препоръчва да се носят предпазни очила, предпазители за уши и маска за лице!

Батерия:	Волтаж	12V Li-ion battery
	Време за зареждане	около 3-5 часа

Зарядно за зареждане	:	При: 100-240 V AC/ 50-60 Hz
		Сек: 13,5 V DC / 0,4 A

Информация за шума и вибрациите Измерени стойности, определени съгласно EN 60745

- Нивото на вибрациите, дадено в този информационен лист, е измерено в съответствие със стандартизиран тест, даден в EN 60745, и може да се използва за сравняване на един инструмент с друг.
- Нивото на вибрациите ще варира поради начините, по които може да се използва електроинструмента и може да се повиши над нивото, дадено в този информационен лист.
- Опитайте се да поддържате експозицията възможно най-ниска. За да се намали нивото на вибрации, потребителят трябва да носи работни ръкавици и да използва машината за ограничено време.
- Трябва да се вземат предвид всички части на работните цикли (включително времето, когато електроинструментът е изключен, и времето, когато електроинструментът работи в режим на празен ход).

Сервиз: тел. 02 942 34 71; 02 942 34 69



ЦЕНТРАЛЕН ОФИС
гр. СОФИЯ
бул. "Ботевградско шосе" 44
кв. "Сухата река"
тел: 02 942 34 00
GSM: 0889 444 991
e-mail: info@valerii.com



ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. ПЛОВДИВ
с. Труд, ул. "Строевско шосе" 3
тел: 032 953 666
GSM: 0885 808 003
e-mail: valeriip@valerii.com



ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. ВАРНА
бул. "Атанас Москов" 13
кв. "Владиславово"
тел: 052 553 800
GSM: 0885 808 004
e-mail: valeriivn@valerii.com



СКЛАДОВА БАЗА
гр. ПЛЕВЕН
ул. "Вит" 15
тел: 064 800 231
GSM: 0888 601 267
e-mail: valerii_pleven@valerii.com



Процедура за зареждане

- Преди първото им използване батерията (5) трябва да бъде заредена.
- Използвайте само предоставения адаптер за зареждане на батерията.
- Зареждайте батерията, само когато температурата на околната среда е в рамките на 10° до 40° C.
- Включете адаптера към източник на променливо напрежение 230V.
- Батерията (5) в никакъв случай не трябва да се разглобява.
- За да извадите батерията, натиснете скобата (6) от горната страна и извадете батерията (5).
- Свържете щепсела на зарядното устройство към гнездото за зареждане на батерията.
- Червеният светодиод ще светне, след като батерията бъде свързана към зарядното и процедурата по зареждане ще продължи.
- Батерията е напълно зареден и готов за употреба, след като зеленият светодиод свети и червеният светодиод ИЗКЛЮЧЕН - след приблизително един час.



Дефектните или използвани батерии трябва да се изхвърлят в специализирани контейнери за отпадъци и не трябва да се изхвърлят в контейнери за битови отпадъци.

Патронник за бормашина без ключ

Бързозатягащият патронник (1) позволява затягане на свредла или други инструменти без използване на ключ за бормашина.

- Преди да поставите свредло или друг инструмент, превключвателят за посока на въртене (3) трябва да се завърти в централното си положение.
- Завъртете предната част на патронника (1) надясно, за да отворите челюстите, докато инструментът може да бъде поставен.
- Поставете свредлото или инструмента докрай в патронника.
- За да затворите патронника, завъртете предната част наляво, за да затворите челюстите.
- Уверете се, че свредлото или инструментът са поставени правилно и централно, докато затваряте патронника.

Посока на движение наляво / надясно

Посоката на въртене на бормашината (1) може да се променя с помощта на превключвателя за посока на въртене (3).

Сервиз: тел. 02 942 34 71; 02 942 34 69



ЦЕНТРАЛЕН ОФИС
гр. СОФИЯ
бул. "Ботевградско шосе" 44
кв. "Сухата река"
тел: 02 942 34 00
GSM: 0889 444 991
e-mail: info@valerii.com



ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. ПЛОВДИВ
с. Труд, ул. "Строевско шосе" 3
тел: 032 953 666
GSM: 0885 808 003
e-mail: valeriip@valerii.com



ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. ВАРНА
бул. "Атанас Москов" 13
кв. "Владиславово"
тел: 052 553 800
GSM: 0885 808 004
e-mail: valeriivn@valerii.com



СКЛАДОВА БАЗА
гр. ПЛЕВЕН
ул. "Вит" 15
тел: 064 800 231
GSM: 0888 601 267
e-mail: valerii_pleven@valerii.com





- За да промените посоката на въртене, спрете машината и завъртете превключвателя (3) в желаната посока.
- Централната позиция на превключвателя (3) заключва работния бутон (4).
- Не променяйте посоката на въртене на машината, когато тя работи!
- Преди да започнете да работите, проверете дали превключвателят за посока на въртене (3) е в желаното положение, за да избегнете потенциални повреди на инструмента или на свредлото.

Пробиване

Когато пробивате в метал, дърво или пластмаса, регулируемият пръстен (2) трябва да се регулира така, че символът на свредлото да показва подходящата маркировка на корпуса.

Настройки на въртящия момент

Акумулаторната бормашина, е снабдено с настройка на въртящия момент.

- Завъртете пръстена (2), за да регулирате въртящия момент, за да постигнете различни издатини на винтови резби. Колкото по-голям е номерът за настройка, толкова по-голям е въртящият момент.
- За пробиване завъртете пръстена (2) към символа на свредлото, което ще осигури възможно най-голям въртящ момент.

Включване и изключване на инструмента

- Притискането на работния бутон (4) ще включи инструмента.
- Освобождаването на работния бутон (4) ще изключи инструмента.

Обслужване и поддръжка

Акумулаторната бормашина, не изисква поддръжка.

Почиствайте корпуса периодично със суха кърпа. Не използвайте почистващи препарати, тъй като те могат да повредят корпуса.

Сервиз: тел. 02 942 34 71; 02 942 34 69



ЦЕНТРАЛЕН ОФИС
гр. СОФИЯ
бул. "Ботевградско шосе" 44
кв. "Сухата река"
тел: 02 942 34 00
GSM: 0889 444 991
e-mail: info@valerii.com



ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. ПЛОВДИВ
с. Труд, ул. "Строевско шосе" 3
тел: 032 953 666
GSM: 0885 808 003
e-mail: valeriip@valerii.com



ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. ВАРНА
бул. "Атанас Москов" 13
кв. "Владиславово"
тел: 052 553 800
GSM: 0885 808 004
e-mail: valeriivn@valerii.com



СКЛАДОВА БАЗА
гр. ПЛЕВЕН
ул. "Вит" 15
тел: 064 800 231
GSM: 0888 601 267
e-mail: valerii_pleven@valerii.com





ВАЛЕРИЙ С&М ГРУП АД

И Н С Т Р У М Е Н Т И Т Е В Б Ъ Л Г А Р И Я

ONLINE на едро и дребно | valerii.com

EC DECLARATION OF CONFORMITY

Manufacturer: KINPOW TRADING Co Ltd.
Address: NINGBO, 8F, BUILDING 9 Китай
Trademark: PREMIUM
Product: Cordless drill

Model: 0503KWCD1909 230V -50Hz 12V 0-650min-1

Declares that the above product complies with the following:

Standarts:

EN 55014-1:2017/A11:2020

EN 55014-2:2015

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013/A1:2019

EN 60745-1:2006

EN 60745-2-1:2003/A1:2010

Directives

Directive 2006/42/EC

Directive 2014/35/EEC

Directive 2014/30/EC

Directive 2009/125/EО

Directive 2011/65/EC

In case of changes in the construction, complete set, violation of the rules and conditions of use, use and changes in the purpose of the product, made without the consent of us, this declaration becomes invalid.

宁波正威进出口有限公司
KINPOW TRADING COMPANY LIMITED

加 徒 斌

Declarer:

Ningbo

14.12.2020

Сервиз: тел. 02 942 34 71; 02 942 34 69

PREMIUM HD

DECOREX

CETA FORM

RTRMAX

Akfix

ЦЕНТРАЛЕН ОФИС
гр. **СОФИЯ**
бул. "Ботевградско шосе" 44
кв. "Сухата река"
тел: 02 942 34 00
GSM: 0889 444 991
e-mail: info@valerii.com

ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. **ПЛОВДИВ**
с. Труд, ул. "Строевско шосе" 3
тел: 032 953 666
GSM: 0885 808 003
e-mail: valeriip@valerii.com

ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. **ВАРНА**
бул. "Атанас Москов" 13
кв. "Владиславово"
тел: 052 553 800
GSM: 0885 808 004
e-mail: valeriivn@valerii.com

СКЛАДОВА БАЗА
гр. **ПЛЕВЕН**
ул. "Вит" 15
тел: 064 800 231
GSM: 0888 601 267
e-mail: valerii_pleven@valerii.com



ВАЛЕРИЙ С&М ГРУП АД

ИНСТРУМЕНТИТЕ В БЪЛГАРИЯ

ONLINE на едро и дребно | valerii.com

ЕО ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Производител: KINPOW TRADING Co Ltd.

Адрес: NINGBO, 8F, BUILDING 9 Китай

Търговска марка: PREMIUM

Продукт: АКУМУЛАТОРНА БОРМАШИНА

Модел: 0503KWCD1909 230V -50Hz 12V 0-650min-1

Декларира, че гореупоменатия продукт е в съответствие със следните:

Стандарти:

EN 55014-1:2017/A11:2020

EN 55014-2:2015

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013/A1:2019

EN 60745-1:2006

EN 60745-2-1:2003/A1:2010

Директиви

Директива 2006/42/ЕС

Директива 2014/35/ЕЕС

Директива 2014/30/ЕС

Директива 2009/125/ЕО

Директива 2011/65/ЕС

При промени в конструкцията, комплектацията, нарушаване на правилата и условията за употреба, използване и промени в предназначението на продукта, извършени без съгласуване с нас, настоящата декларация става невалидна.

宁波正威进出口有限公司
KINPOW TRADING COMPANY LIMITED

加德斌

Декларатор:

Нингбо

14.12.2020

Сервиз: тел. 02 942 34 71; 02 942 34 69

PREMIUM HD

ЦЕНТРАЛЕН ОФИС
гр. СОФИЯ
бул. "Ботевградско шосе" 44
кв. "Сухата река"
тел: 02 942 34 00
GSM: 0889 444 991
e-mail: info@valerii.com

DECOREX

ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. ПЛОВДИВ
с. Труд, ул. "Строевско шосе" 3
тел: 032 953 666
GSM: 0885 808 003
e-mail: valeriip@valerii.com

CETA FORM

ТЪРГОВСКО-ЛОГИСТИЧЕН ЦЕНТЪР
гр. ВАРНА
бул. "Атанас Москов" 13
кв. "Владиславово"
тел: 052 553 800
GSM: 0885 808 004
e-mail: valeriivn@valerii.com

RTRMAX

Akfix

СКЛАДОВА БАЗА
гр. ПЛЕВЕН
ул. "Вит" 15
тел: 064 800 231
GSM: 0888 601 267
e-mail: valerii_pleven@valerii.com

ГАРАНЦИОННА КАРТА

Гаранционни условия

Гаранцията е валидна в рамките на указания в гаранционната карта срок и започва да тече от датата на покупка. При продажба на лизинг, гаранционният срок започва да тече от момента на получаване на стоката. В гаранционен срок обслужването се извършва само в посочените в гаранционната карта оторизирани сервиси срещу нейното предоставяне в оригинал.

Гаранцията се отнася за дефекти, възникнали в процеса на нормална експлоатация през гаранционният период, поради човешка грешка в процеса на изработка или некачествени материали или компоненти. Всички такива дефекти се отстраняват безплатно, след като уреда се достави в упълномощения сервис.

В случай на нужда от замяна на част, възли и детайли при ремонт, дефектните такива стават собственост на сервиса и се вземат от сервисния работник за отчетност.

В случай на дефект, разходите и рисковете по доставката до и от сервиса са за сметка на купувача. Желателно е, изделието да се достави в упълномощения сервис в оригиналната опаковка, в противен случай сервиса не носи отговорност за козметичните повреди, настъпили по време на престоя и в сервиса.

Гаранционният срок не тече по време на престоя на уреда в сервиса.

Вносителят и сервиса не могат да бъдат отговорни за пропуснати ползи и последвали загуби вследствие на дефект на стоката и престоя в сервиса.

При потребен еднотипен дефект, за уреда се изготвя експертна оценка от оторизиран сервис. При възникване на спорни ситуации между клиент и сервис на територията на Р България се поддържа протокол за съгласие за експертна оценка от независима акредитирана лаборатория. Становището на експертната е окончателно. Винавата страна възстановява причинените щети нов уред, заплаща разходите за експертиза, всички разходи за доставяне на уреда до и от сервиса.

ВНИМАНИЕ!!! Подправени, неправилни или непълно попълнени гаранционни карти са НЕВАЛИДНИ

Ремонтът се извършва за сметка на купувача, когато:

1. Купувачът не представи: оригинална гаранционна карта, фактура (касов бон) доказващи закупуването на уреда на територията на Р България и инструкция за експлоатация.
2. Не са попълнени всички данни в гаранционната карта.
3. Несъответствие между данните от гаранционната карта и тези от етикета на уреда и при липса или повреден етикет.
4. Не са спазени инструкциите за експлоатация, описани в упътването.
5. Когато се установят нарушения във външното състояние на уреда:
 - 5.1. Отваряне му от клиента или от неупълномощен сервис по какъвто и да е повод, което се смята за извършено при липса на протокол за гаранционен ремонт; води до отпадане на 2 годишната гаранция.
 - 5.2. Външни увреждания по корпуса причинени от удар, натиск, абразивна или химическа разяждаща среда и висока температура.
 - 5.3. Прекъсване на ел. кабел и механична повреда на щепсела.
 - 5.4. Случени, заключени или изкривени в следствие на удар или извън режимно натоварване външни части.
 - 5.5. Силно замърсяване, включително замърсяване на вентилационните отвори причинено от небрежно отношение и не полагани грижи за уреда.
 - 5.6. Ръжда неприсъща за нов (гаранционен) уред, показваща липса на грижа за правилното съхранение и експлоатация.
 - 5.7. Повреди от наслоен прах.
 - 5.8. Повреди причинени от претоварване в резултат на използване на неподходящи или несъответстващи консумативи и принадлежности.

6.1. Повреда причинена от претоварване или нарушена вентилация.

6.2. Повреда изразяваща се в пробив или следствие на стопяване на изолация.

6.3. Изгаряне в следствие на прекомерна употреба

6.4. Вътрешни увреждания, причинени от удар, натиск или извън режимно натоварване.

7. Изчерпан мотото ресурс (когато е посочен такъв в упътването) не се счита за фабричен д ефект.

8. Когато в гаранционен срок се подменят бързо износващи се части.

При несъответствие на потребителската стока с договора за продажба потребителят има право да предава

рекламация, като поиска от продавача да приведе стоката в съответствие с договора за продажба. В този случай потребителят

може да избира между извършване на ремонт на стоката или замъняна на потребителската стока с нова или да се поправи стоката в рамките

на един месец от предаване на рекламацията от потребителя.

Потребителят може да претендира за възстановяване на заплатената сума или за намаляване на цената на стоката,

когато търговецът се съгласи да бъде извършена замяна на потребителската стока с нова или да се поправи стоката в рамките

на един месец от предаване на рекламацията от потребителя.

Потребителят не може да претендира за разваляне на договора , ако несъответствието на потребителската стока с

договора е незначително.

↑ **За Ваше улеснение фирмата предлага резервни части за извън гаранционно обслужване. Запитване може да направите на сайта на сервиса.**

Гаранционен срок: 24 месеца

от чл. 112 до чл. 115

дата на продажба:

модел:

Сериен №:

Подпис и печат

на продавача:

Независимо от търговската гаранция продавачът отговаря за липсата на съответствие на потребителската стока с договора за продажба.

Гаранционни срокове:

- Електроинструменти закупени от юридически лица..... 12 месеца
- Електроинструменти закупени от физически лица..... 24 месеца
- Акумулаторни батерии към окомплектовката на машини..... 6 месеца
- Зарядни устройства в окомплектовката на машините, високочестотни инструменти, промишлени акумулаторни винтоверти и пневматични инструменти..... 12 месеца

За поръчка на резервни части:



Информирайте се за оторизирани сервиси от продавача на уреда. Телефон на продавача:



и много други!

Резервни части на всички предлагани от нас машини може да закупите от нашите оторизирани сервиси, към които може да се обърнете за съдействие.



ЦЕНТРАЛЕН СЕРВИЗ

Бензинови - тел.: 02 / 942 34 70

Електро - тел.: 02 / 942 34 69

София, кв. "Военна рампа", бул. "Илиенци" 46

www.valerii.com

Складови бази:

София 1517, бул. "Ботевградско шосе" № 44 - Централен офис

Плевен, ул. Вит 15

Пловдив, с. Труд, Строевско шосе № 3

Варна, кв. "Владиславово", бул. "Атанас Москов" № 13

Romania, Voluntari, jud. Ilfov B-dul Voluntari nr. 106BIS, C29a

Тел.: 02 / 942 34 00

Тел.: 064 / 800 231

Тел.: 032 / 953 666

Тел.: 052 / 504 514

Тел.: +40 21 352 52 57

На гаранционно обслужване не подлежат всички аксесоари и консумативи, както и такива, които нямат етикет със серийен номер като: кабели, приспособления за носене, предаватели, маркучи, вентили, гъвкави връзки, накрайници, батерии, зарядни устройства, придавки и адаптери, шини, вериги, шпули, стартери, ръкохватки за командване на машината за бензинови машини, четки, лагери, патронници, батерии за ел. машини, зарядни, лагери, задвижващи ремъци, масло, грес, семеринги, бутала, шпули, вериги, предаватели, вентили, водачи, тампони, винтове, гайки, болтове, механични наранявания вследствие на удари и работа на сухо, стопански електрически предаватели и защити.

Безплатно гаранционно обслужване може да бъде отказано и в следните случаи:

1. Токowi удари или неизправност в токовата мрежа, пожар, наводнение, природни бедствия или други форсмажорни обстоятелства, които са извън контрола на носителите или производителите.
2. При ползване на стоката не по предназначение, както и използването на хоби уреди за каакито и да са комерсиални цели (Различни от „Домашна употреба“), напр. Професионални цели, отдаване под наем и др. подобни.
3. При неправилно съхранение, монтаж и експлоатация, посочени в ръководството на изделието.
4. В случаи на попадане на външни тела и обекти от каакъвто и да е характер като: камъчета, пясък, насекоми и др. подобни.

5. Повреди вследствие сътресения, удар, ел. или механично претоварване, получени от небрежно отношение или транспортирани.

6. Продължително претоварване, нарушена вентилация, несмазани движещи компоненти, разбити резбови съединения, счупен ел. ключ, счупен или изкривен шпиндел.

7. Повреда на ротор и статор, причинена от претоварване, изразяваща се в запелване на ротора и статора, вследствие на стопяване на изолациите или стопяване на четкодържателите, причинено от прекомерно и продължително претоварване. Както и повреда от претоварване, изразяваща се в равномерно оцветяване на колектора.

8. Непазване на придружаващите инструкции за експлоатация.

Централният сервиз си запазва правото в отделни случаи или за отделни класове изделия да избира мястото на ремонт на съответния артикул.

Никои търговец няма право по каакъвто и да е повод да изменя условията на гаранцията.

Тази гаранция е допълнение и не ограничава правата на потребителя по българското законодателство.

Приложение - неразделна част от Гаранционната Карта, съгласно Раздел II Гаранция на потребителската стока от ЗАКОН за защита на потребителите от чл.112 до чл. 115

Чл. 112. (1) При несъответствие на потребителската стока с договора за продажба потребителят има право да предяви рекламация, като поиска от продавача да приведе стоката в съответствие с договора за продажба. В този случай потребителят може да избира между извършване на ремонт на стоката или замяната и с нова, освен ако това е невъзможно или избраният от него начин за обезщетение е непропорционален в сравнение с другия.

(2) Смята се, че даден начин за обезщетяване на потребителя е непропорционален, ако неговото използване налага разходи на продавача, които в сравнение с другия начин на обезщетяване са неразумни, като се вземат предвид:

1. стойността на потребителската стока, ако нямаше липса на несъответствие;
2. значимостта на несъответствието;
3. възможността да се предложи на потребителя друг начин на обезщетяване, който не е свързан със значителни неудобства за него.

Чл. 113. (Изм. и доп. - ДВ, бр. 18 от 2011 г.) (1) (Нова-ДВ, бр. 18 от 2011 г.) Когато потребителската стока не съответства на договора за продажба, продавачът е длъжен да я приведе в съответствие с договора за продажба.

(2) (Предишна ал. 1 - ДВ, бр. 18 от 2011 г.) Привеждането на потребителската стока в съответствие с договора за продажба трябва да се извърши в рамките на един месец, считано от предявяването на рекламацията от потребителя.

(3) (Предишна ал. 2, изм. - ДВ, бр. 18 от 2011 г.) След изтичането на срока по ал. 2 потребителят има право да развали договора (да му бъде възстановена заплатената сума или да иска намаляване на цената на потребителската стока съгласно чл. 114.

(4) (Предишна ал. 3 - ДВ, бр. 18 от 2011 г.) Привеждането на потребителската стока в съответствие с договора за продажба е безплатно за потребителя. Той не дължи разходи за експедиране на потребителската стока или за материали и труд, свързани с ремонта ѝ, и не трябва да понася значителни неудобства.

(5) (Предишна ал. 4 - ДВ, бр. 18 от 2011 г.) Потребителят може да иска и обезщетение за претърпените вследствие на несъответствието вреди.

Чл. 114. (1) При несъответствие на потребителската стока с договора за продажба и когато потребителят не е удовлетворен от решаването на рекламацията по чл. 113, той има право на избор между една от следните възможности:

1. разваляне на договора и възстановяване на заплатената от него сума;
2. намаляване на цената.
- (2) Потребителят не може да претендира за възстановяване на заплатената сума или за намаляване цената на стоката, когато търговецът се съхаси да бъде извършена замяна на потребителската стока с нова или да се поправи стоката в рамките на един месец от предявяване на рекламацията от потребителя.
- (3) (Нова - ДВ, бр. 61 от 2014 г., в сила от 25.07.2014 г.) Търговецът е длъжен да удовлетвори искане за разваляне на договора и да възстанови заплатената от потребителя сума, когато след като е удовлетворил три рекламации на потребителя чрез извършване на ремонт на една и съща стока, в рамките на срока на гаранцията по чл. 115, е налице следваща поява на несъответствие на стоката с договора за продажба.

(4) (Предишна ал. 3 - ДВ, бр. 61 от 2014 г., в сила от 25.07.2014 г.) Потребителят не може да претендира за разваляне на договора, ако несъответствието на потребителската стока с договора е незначително.

Чл. 115. (1) Потребителят може да упражни правото си по този раздел в срок до две години, считано от доставянето на потребителската стока.

(2) Срокът по ал. 1 спира да тече през времето, необходимо за поправка или замяната на потребителската стока или за постигане на споразумение между продавача и потребителя за решаване на спора.

(3) Упражняването на правото на потребителя по ал. 1 не е обвързано с никакъв друг срок за предявяване на иск, различен от срока по ал. 1.

Вид на ремонта:	<input type="checkbox"/> извънгаранционен <input type="checkbox"/> гаранционен	Описание на дефекта:	1
Сервиз	Д/та на приемане	Описание на дефекта:	Сервиз
Вид на ремонта:	<input type="checkbox"/> извънгаранционен <input type="checkbox"/> гаранционен	Описание на дефекта:	2
Сервиз	Д/та на приемане	Описание на дефекта:	Сервиз
Вид на ремонта:	<input type="checkbox"/> извънгаранционен <input type="checkbox"/> гаранционен	Описание на дефекта:	3
Сервиз	Д/та на приемане	Описание на дефекта:	Сервиз

Вид на ремонта:	<input type="checkbox"/> извънгаранционен <input type="checkbox"/> гаранционен	Описание на дефекта:	1
Сервиз	Д/та на приемане	Описание на дефекта:	Сервиз
Вид на ремонта:	<input type="checkbox"/> извънгаранционен <input type="checkbox"/> гаранционен	Описание на дефекта:	2
Сервиз	Д/та на приемане	Описание на дефекта:	Сервиз
Вид на ремонта:	<input type="checkbox"/> извънгаранционен <input type="checkbox"/> гаранционен	Описание на дефекта:	3
Сервиз	Д/та на приемане	Описание на дефекта:	Сервиз